Porównanie tłumaczeń I Samuela 17:12

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | A Dawid był synem tego Efratejczyka\* z Betlejem judzkiego, imieniem Jiszaj, który miał ośmiu synów. Człowiek ten za dni Saula był już za stary,\*\* (by) móc przyjść wśród mężczyzn.\*\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3) |

1. 1) <x>80 1:2</x>; <x>80 4:11</x>; <x>400 5:1</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>90 16:1</x> [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) <x>90 17:12-31</x> brak w G; wśród mężczyzn : wg S: w latach. [↑](#footnote-ref-4)